

# 中华人民共和国签证申请表

## Visa Application Form of the People's Republic of China

(Q1)

(此表不适用于香港特区/Not for Hong Kong SAR Visa)

1. 中文姓名 / Chinese Name (If any):	2. 曾用名 / Former Name (If any):	3. 性别 / Sex: <input type="checkbox"/> 男/M <input type="checkbox"/> 女/F	照片 2" × 2"  please affix one photo here
4. 外文姓名 Last Name: _____ First Name: _____			
5. 出生日期 Date of birth: _____ 年 Y _____ 月 M _____ 日 D	6. 出生地 / Place of birth: _____		
7. 国籍 / Nationality: _____	8. 曾有过何国籍 / Former nationality (If any): _____		
9. 职业 / Occupation: _____ 工作单位电话 / Office Tel. _____ ( )			
工作单位 Name of the company _____			
10. 家庭住址 / Home address _____			电话 / Home Tel. _____ ( )
11. 护照种类 Passport type: <input type="checkbox"/> Regular <input type="checkbox"/> Diplomatic <input type="checkbox"/> Service (Official) <input type="checkbox"/> Other Document (Type in detail)			
普通 外交 公务(官员) Passport Valid Until: _____ 年 Y _____ 月 M _____ 日 D	其它证件(名称) Issued by: _____	护照号码: Passport No. _____	
12. 申请赴中国事由 / Purpose of your journey in China: _____			
13. 前往中国地点 / Province, City or County to visit in China _____			
14. 计划入境次数 / Tentative Number of Entries: <input type="checkbox"/> 一次 Single <input type="checkbox"/> 二次 Double <input type="checkbox"/> 多次 Multiple		15. 预计入境的日期 / Tentative Date of (Each) entry to China: ① 年 Y _____ 月 M _____ 日 D      ② 年 Y _____ 月 M _____ 日 D	
16. 预计每次在中国滞留天数 / Duration of (Each) stay in China: ① _____ 天/days      ② _____ 天/days			
17. 计划取证时间 Tentative Date for pick up: <input type="checkbox"/> 正常(5个工作日)/Regular (5 workdays) <input type="checkbox"/> 加急(2-3个工作日)/Express (2-3 workdays) <input type="checkbox"/> 特急(1天)/Rush (24 Hours - 1 day)			
18. 邀请单位名称或邀请人姓名、地址、电话 Name(s), Address and Phone No. of Inviting Organization or Person in China _____			
19. 你是否申请过赴华签证 / Have you ever applied for a Chinese visa before? <input type="checkbox"/> 是/Yes, <input type="checkbox"/> 否/No.			
20. 你是否被拒绝过赴华签证 / Have you ever been declined for your Chinese visa application? <input type="checkbox"/> 是/Yes, <input type="checkbox"/> 否/No. 被拒绝时间、地点 / If declined, when and where? _____			
我谨声明, 我已如实和完整地填写了上述内容, 并对所填写内容负责 / I hereby declare that the information given above is true, correct and complete. I shall bear the responsibility for the above information.			
日期: _____ 年 Y _____ 月 M _____ 日 D		申请人签名 Signature of Applicant _____	

请用大写字母填写  
Please write in print letters

请认真阅读背面的注意事项  
Please read Notes on the back carefully

此表可复印使用 / This form may be copied.